

C'est l'hiver, il fait très froid.
Et le chauffage ne marche plus
chez Kipic, le hérisson.
Comme il fait nuit, le dépanneur
ne pourra pas venir réparer
avant demain matin.

Mais soudain,
on frappe à la porte :
toc, toc. Kipic demande :
« Qui est là ? »
Une voix répond : « C'est moi,
ton voisin, Casse-Noisette,
l'écureuil ! Mon chauffage
ne marche plus. Je viens
te demander l'hospitalité
pour la nuit. »



Kipic lui répond : « Hélas, mon pauvre
Casse-Noisette, mon chauffage
ne marche pas non plus ! Moi aussi,
je voulais aller te voir pour passer la nuit
chez toi. Mais entre, tu es le bienvenu.
À deux, nous nous tiendrons chaud. »





Casse-Noisette et Kipic se blottissent
l'un contre l'autre. Mais lorsque Kipic
se met en boule pour dormir,



Casse-Noisette s'écrie : « Aïe, tu me piques !
Tes piquants entrent dans ma peau
et ça me fait très mal. »



Alors Kipic s'éloigne. Il va dormir plus loin.



Mais Casse-Noisette dit :
« Maintenant que tu es loin de moi, j'ai froid.
Mais quand tu es près de moi, tu me fais mal. »